



**WHAMMY RICOCHET**  
**[CZECH]**

## Záruka

My v DigiTech® jsme velmi hrdí na naše produkty a zálohujeme každý z nich s následující zárukou:

1. Pro potvrzení této záruky se prosím zaregistrujte online na [www.digitech.com](http://www.digitech.com) do deseti dnů od nákupu. Tato záruka je platná pouze ve Spojených státech amerických.
2. Společnost DigiTech zaručuje, že tento produkt, pokud je zakoupen nový od autorizovaného prodejce DigiTech v USA a používán výhradně v USA, bude bez vad materiálu a zpracování při běžném používání a servisu. Tato záruka platí pouze pro původního kupujícího a je nepřenosná.
3. Odpovědnost společnosti DigiTech v rámci této záruky je omezena na opravu nebo výměnu vadných materiálů, které vykazují známky vady, za předpokladu, že je produkt vrácen společnosti DigiTech S OPRÁVNĚNÍM K VRÁCENÍ, kde budou všechny díly a práce pokryty po dobu jednoho roku. Číslo autorizace vrácení lze získat od společnosti DigiTech telefonicky. Společnost nenesou odpovědnost za žádné následné škody v důsledku použití produktu v jakémkoli okruhu nebo sestavě.
4. Doklad o koupi se považuje za odpovědnost spotřebitele. Při jakémkoli záručním servisu je třeba poskytnout kopii původního dokladu o koupi.
5. Společnost DigiTech si vyhrazuje právo provádět změny v designu nebo provádět doplňky nebo vylepšení tohoto produktu, aniž by tím vznikla jakákoliv povinnost instalovat totéž na dříve vyrobené produkty.
6. Spotřebitel ztrácí výhody této záruky, pokud je hlavní sestava produktu otevřena a manipulována s ní kýmkoli jiným než certifikovaným technikem DigiTech nebo pokud je produkt používán se střídavým napětím mimo rozsah doporučený výrobcem.
7. Výše uvedené nahrazuje všechny ostatní záruky, vyjádřené nebo předpokládané, a společnost DigiTech nepřebírá ani neopravňuje žádnou osobu k převzetí jakéhokoli závazku nebo odpovědnosti v souvislosti s prodejem tohoto produktu. Společnost DigiTech ani její prodejci v žádném případě nenesou odpovědnost za zvláštní nebo následné škody nebo za jakékoli prodloužení s plněním této záruky z důvodů mimo jejich kontrolu.

**POZNÁMKA:** Informace obsažené v této příručce se mohou kdykoli bez upozornění změnit. Některé informace obsažené v této příručce mohou být také nepřesné kvůli nezdokumentovaným změnám v produktu nebo operačním systému od doby, kdy byla tato verze příručky dokončena. Informace obsažené v této verzi uživatelské příručky nahrazují všechny předchozí verze.

## TECHNICKÁ PODPORA A SERVIS

Pokud potřebujete technickou podporu, kontaktujte technickou podporu DigiTech. Buďte připraveni přesně popsat problém. Znáte sériové číslo svého zařízení – je vytištěno na štítku připevněném ke šasi. Pokud jste si ještě nenašli čas na registraci svého produktu, učinite tak nyní na [digitech.com](http://digitech.com).

Než výrobek vrátíte do továrny k opravě, doporučujeme vám nahlédnout do tohoto návodu. Ujistěte se, že jste správně dodrželi kroky instalace a provozní postupy. Pro další technickou pomoc nebo servis kontaktujte naše oddělení technické podpory na čísle (+82) 1800-6951 nebo navštivte [digitech.com](http://digitech.com). Pokud potřebujete vrátit produkt do továrny k opravě, **MUSÍTE** nejprve kontaktovat technickou podporu a získat autorizační číslo pro vrácení.

**ŽÁDNÉ VRÁCENÉ PRODUKTY NEBUDOU DO TOVÁRNÍ AKCEPTOVÁNY BEZ AUTORIZAČNÍHO ČÍSLA PRO VRÁCENÍ.**

Podívejte se prosím na informace o záruce, které se vztahují na prvního koncového uživatele. Po vypršení záruky vám bude účtován přiměřený poplatek za díly, práci a balení, pokud se rozhodnete využít tovární servisní zařízení. Ve všech případech nesete odpovědnost za poplatky za dopravu do továrny. Pokud je produkt stále v záruce, DigiTech zaplatí zpáteční dopravu.

Použijte originální obalový materiál, pokud je k dispozici. Balík označte jménem odesílatele a těmito slovy červeně: **JEMNÝ NÁSTROJ, KŘEHKÝ!** Balík řádně pojistěte. Posílejte předem, nevyzvedněte. Neposílejte balíkovou poštou.

## ÚVOD

Děkujeme, že jste si vybrali efektní pedál DigiTech® Whammy™ Ricochet. Whammy Ricochet využívá populární efekt řazení Whammy pitch a umísťuje jej do pedálu s malým tvarovým faktorem. Namísto použití pedálu pro manipulaci s rychlostí ohýbání výšky tónu, jako je tomu u tradičních pedálů Whammy, Whammy Ricochet ohýbá výšku příchozího tónu rychlostí určenou ovladači SHIFT a RETURN. A díky designu true bypass zůstane váš tón nedotčen, když je efekt vynechán.

Efekt Whammy lze zapnout nebo vypnout pomocí nožního spínače, který může fungovat jako momentální nebo západkový spínač. Žebřík TRAJECTORY LED se rozsvěcuje v sekvenčním pořadí, aby poskytoval vizuální indikaci rychlosti a směru posunu výšky tónu. Příchozí tón lze posouvat nahoru nebo dolů o následující intervaly:

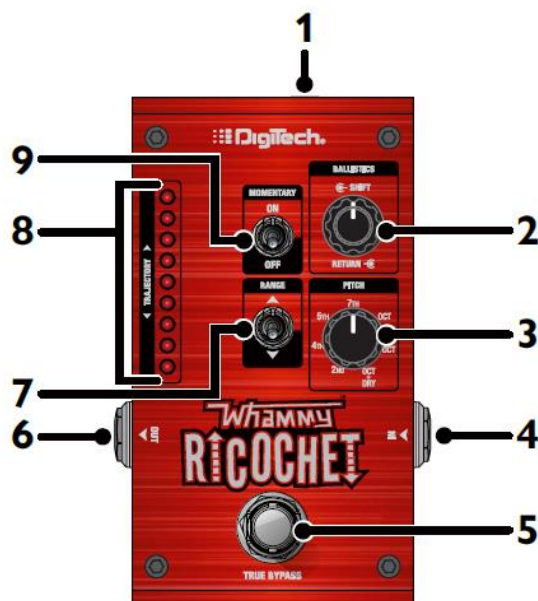
- 2
- 4
- 5
- 7
- OCTAVE
- 2 OKTÁVY
- OCTAVE + DRY

Chcete-li použít pedál Whammy Ricochet, vyberte požadovaný interval řazení výšky pomocí ovladače PITCH a poté vyberte směr výšky pomocí přepínače RANGE. Pomocí přepínače MOMENTARY nastavte nožní spínač na okamžitý nebo blokový provoz. Chcete-li zkontrolovat rychlost vzestupu a poklesu efektu změny výšky tónu, zapněte/vypněte efekt pomocí nožního spínače; upravte ovladače SHIFT a RETURN tak, aby se efekt výšky tónu ohýbal do az vybraného intervalu požadovanou rychlostí.

## FUNKCE

- Pitch Shifting až o 2 oktávy nahoru nebo dolů
- Balistické ovládání s ukazatelem trajektorie LED
- Přepínatelné režimy Classic & Chords
- Volitelný momentální nebo blokový provoz nožního spínače
- True Bypass
- Kompaktní design
- Pevná konstrukce

## USER INTERFACE



1. Napájecí konektor: K tomuto konektoru připojte specifikovaný napájecí adaptér (prodává se samostatně). Ujistěte se, že používáte správný napájecí adaptér pro napětí vaší sítě. Informace o modelu napájecího adaptéru najdete v části "Specifikace" na stránce 7. Ricochet lze napájet pouze pomocí externího napájecího adaptéru. Při napájení Ricochet pomocí vícepedálového napájecího adaptéru zajistěte, aby připojení napájení poskytovalo proud minimálně 300 mA.

2. Balistické knoflíky: Tento soustředný hrnec se skládá ze dvou knoflíků, SHIFT a RETURN. Knob SHIFT nastavuje rychlost, s jakou bude přichozí tón posunut do zvoleného intervalu, když je efekt povolen. Knob RETURN nastavuje rychlost, se kterou se přichozí nota vrátí do své normální výšky, když je efekt vynechán.

3. Pitch Knob: Nastavuje interval tónu posunuté výšky. Výška bude posunuta nahoru nebo dolů v závislosti na poloze přepínače RANGE.

4. Vstupní konektor: K tomuto konektoru připojte váš nástroj.

5. Nožní spínač pro efekt: Zapíná nebo vypíná efekt. Tento nožní spínač lze nakonfigurovat pro okamžitý nebo blokový provoz pomocí spínače MOMENTARY.

6. Output Jack: Připojte tento jack ke vstupu zesilovače nebo vstupu dalšího pedálu na vašem pedalboardu.

7. Range Switch: Volí, zda bude výška přichozího signálu posunuta nahoru nebo dolů.

8. Trajectory LED Ladder: Tyto LED svítí v sekvencním pořadí, aby poskytovaly vizuální indikaci směru a rychlosti posunu výšky. LED diody se například rozsvítí shora dolů, když je přichozí nota posunuta dolů. Naopak LEDky se rozsvítí zdola nahoru, když se přichozí nota posune nahoru. Když je efekt vynechán, budou tyto LED cyklicky cyklovat ve směru zvoleném přepínačem RANGE ve 2sekundových intervalech.

9. Momentary Switch: Nastavuje činnost nožního spínače. Při nastavení do polohy „ON“ bude efekt Whammy aktivován pouze po dobu, po kterou budete nožní spínač držet stisknutý. Při nastavení do polohy „OFF“ se bude Whammy efekt přepínat mezi povoleným a vynechaným režimem při každém stisknutí nožního spínače.

POZNÁMKA: Když je přepínač MOMENTARY nastaven do polohy „ON“, Whammy Ricochet použije vyrovnávací signálovou cestu bypassu. Když je přepínač MOMENTARY nastaven do polohy „OFF“, Whammy Ricochet poskytuje pevně zapojenou cestu signálu bypassu.

Když je přepínač MOMENTARY nastaven do polohy „OFF“ a efekt výšky tónu je zapnut nožním přepínačem, nastavení přepínače MOMENTARY do polohy „ON“ způsobí, že efekt bude vždy zapnutý a nožní přepínač nyní na okamžik vypne efekt. Chcete-li obnovit stav přemostění, když nožní spínač není stisknut pro momentální provoz, nastavte přepínač MOMENTARY do polohy „OFF“ a použijte nožní přepínač k vynechání efektu, než nastavíte přepínač MOMENTARY zpět do polohy „ON“.

## **KLASICKÉ REŽIMY A Akordy**

Whammy Ricochet nabízí dva provozní režimy: klasický režim (klasický algoritmus Whammy) a režim Chords (moderní algoritmus z Whammy DT). Režim Classic je ideální pro sólování jednotlivých tónů, zatímco režim Chords je nejvhodnější pro ohýbání celých akordů. Výchozí režim po vybalení je Chords. Režim lze změnit, když je efekt zapnutý nebo vypnutý.

Chcete-li přepnout mezi režimy Classic a Chords, postupujte takto:

1. Nastavte přepínač MOMENTARY do polohy OFF.
2. Stiskněte a podržte FOOTSWITCH po dobu alespoň 3 sekund. Výchozí režim po vybalení je Chords a rozsvítí se horních 6 LED diod TRAJECTORY.
3. Zatímco stále držíte FOOTSWITCH, posuňte přepínač RANGE buď do dolní polohy, abyste se přepnuli do klasického režimu (svítí jedna LED TRAJECTORY), nebo jej posuňte do horní polohy pro přechod do režimu Chords (horních 6 kontrolék TRAJECTORY svítí). Pokud uvolníte FOOTSWITCH před změnou režimů, efekt zůstane pouze aktivní beze změny režimu.
4. Jakmile je zvolena změna režimu, uvolněte nožní spínač. Pedál se vrátí do normálního provozu a efekt se aktivuje ve zvoleném režimu.

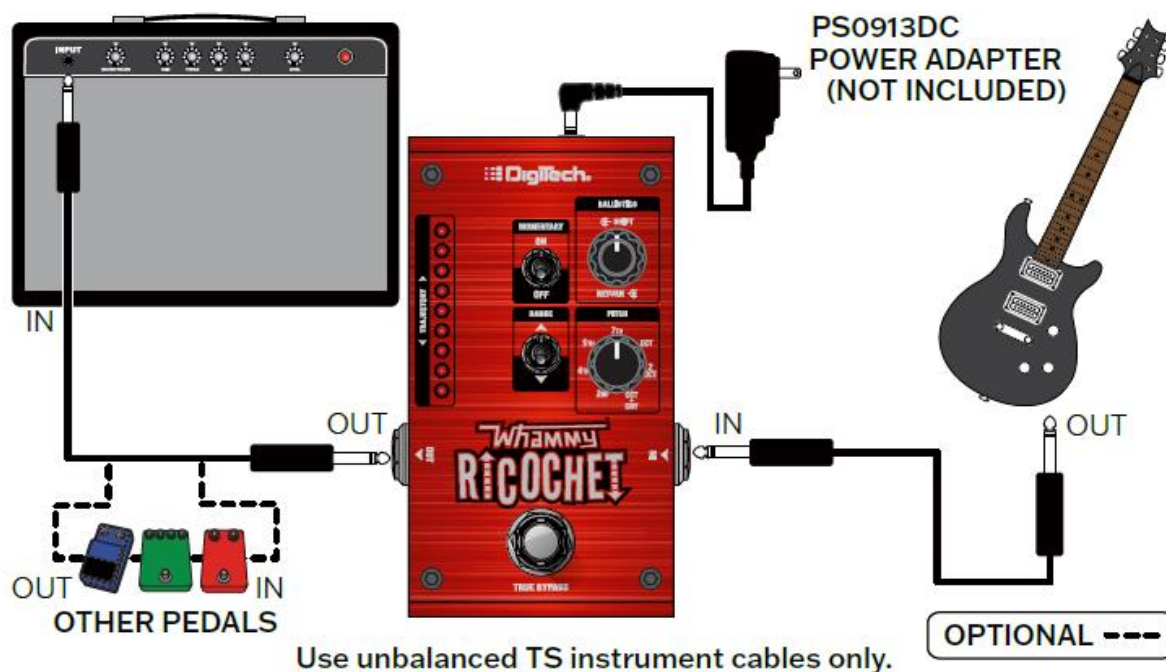
POZNÁMKA: Zvolený režim zůstane zachován i po odpojení napájení od pedálu.

## VYTVÁŘENÍ SPOJENÍ / PŘIPOJENÍ NAPÁJENÍ

Připojení pedálu Whammy Ricochet k vašemu zařízení:

1. Ztlumte hlavní ovladač hlasitosti zesilovače.
2. Proveďte všechna připojení zvuku k Whammy Ricochet, jak je znázorněno níže.
3. Připojte doporučený napájecí adaptér PS0913DC (není součástí dodávky) ke vstupnímu konektoru POWER a druhý konec zapojte do dostupné síťové zásuvky.
4. Brnkněte na kytaru a postupně zvyšujte hlavní ovládání hlasitosti zesilovače, dokud nedosáhnete požadované úrovně.

## CONNECTION DIAGRAM

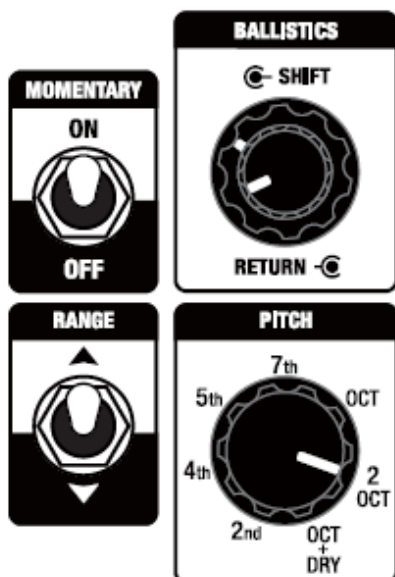


POZNÁMKA: Whammy Ricochet by měl být prvním pedálem ve vašem řetězci efektů. Umístění jakéhokoli efektu před něj může ovlivnit jeho výkon při posunu výšky tónu.

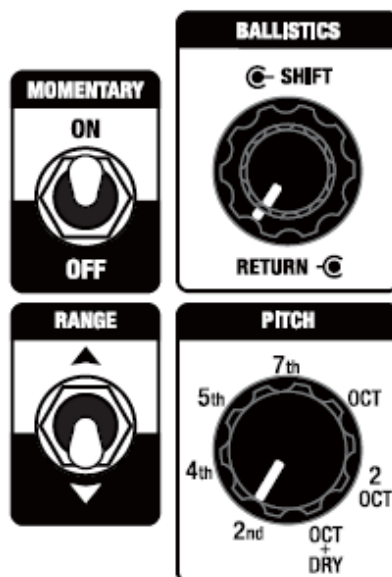
### PŘÍKLAD NASTAVENÍ

Pro začátek vyzkoušejte tato nastavení.

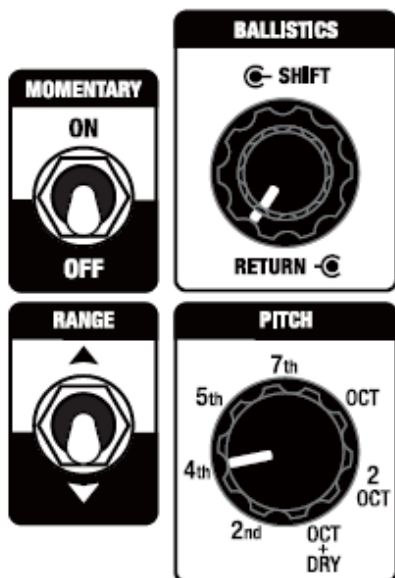
#### Killing in the Name Of (Classic)



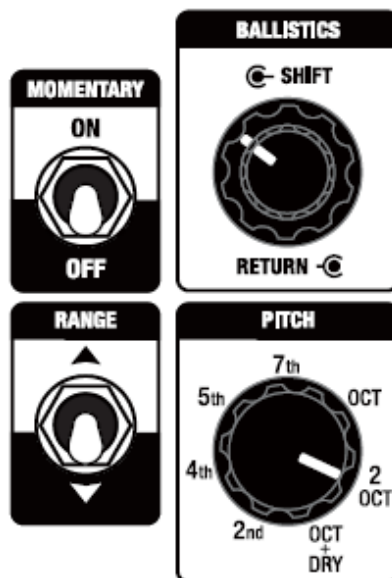
#### Whole Step Stabs (Chords)



#### 7 String (Chords)



#### Dive Bombs (Classic)



## SPECIFIKACE

### Elektronický

Vzorkovací frekvence: 44,1 kHz v klasickém režimu, 22 kHz v režimu akordů

Frekvenční odezva: 20 Hz–16 kHz (klasický režim), 20 Hz–11 kHz (režim akordů)

Poměr signálu k šumu: > -106 dB (vážený A); ref = maximální úroveň, šířka pásma 22 kHz

THD: 0,004 % @ 1 kHz; ref = 1 dBu s jednotkovým ziskem

A/D/A převod: 24-bit

### Vstup

Typ vstupu: 1/4" Nevyvážený TS

Maximální vstupní úroveň: +5 dBu

Vstupní impedance: 1 M $\Omega$  (Efekt povolen nebo efekt vynechán s momentálním zapnutím)

True Bypass (Efekt byl vynechán s momentálním vypnutím)

### Výstup

Typ výstupu: 1/4" Nevyvážený TS

Maximální výstupní úroveň: +10 dBu

Výstupní impedance: 1 k $\Omega$  (efekt povolen nebo efekt vynechán s momentálním zapnutím)

True Bypass (Efekt byl vynechán s momentálním vypnutím)

### Fyzický

Rozměry: 4,75" (D) x 2,875" (Š) x 1,75" (V)

Hmotnost: 0,36 lbs.

### Napájení

Spotřeba energie: 2,1 W (typicky 235 mA při 9 V DC)

Požadavky na napájení: 9 V DC externí adaptér (prodává se samostatně)

Doporučený napájecí adaptér (není součástí dodávky)

Model napájecího adaptéru: PS0913DC-01 (US, JA, EU) PS0913DC-02 (AU, UK) PS0913DC-04 (US, JA, EU, AU, UK)

Polarita napájecího adaptéru:

Výstup napájecího adaptéru: 9 V DC 1,3 A

Specifikace se mohou bez upozornění změnit.

WEB: [digitech.com](http://digitech.com)

SUPPORT: [support@digitech.com](mailto:support@digitech.com)

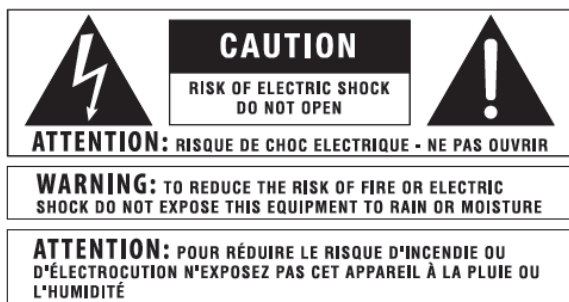
Whammy Ricochet Owner's Manual

© 2022 CORTEK Corp. All rights reserved.

DigiTech is a registered trademark of CORTEK Corp.



# SHODA A BEZPEČNOSTNÍ POKYNY



Výše uvedené symboly jsou mezinárodně uznávané symboly, které varují před potenciálními riziky spojenými s elektrickými produkty. Blesk se šipkou v rovnostranném trojúhelníku znamená, že v jednotce je přítomno nebezpečné napětí. Vykřičník v rovnostranném trojúhelníku znamená, že je nutné, aby uživatel nahlédl do uživatelské příručky.

Tyto symboly varují, že uvnitř jednotky nejsou žádné části, které by mohl uživatel opravit. Jednotku neotevírejte. Nepokoušejte se opravit jednotku sami. Veškerý servis svěřte kvalifikovanému personálu. Otevřením šasi z jakéhokoli důvodu zrušíte záruku výrobce. Jednotku nenavlhčete. Pokud se na jednotku rozlije kapalina, okamžitě ji vypněte a odнесите k prodejci k opravě. Během bouřky jednotku odpojte, abyste zabránili poškození.



Následující text ukazuje na použití v nízkých nadmořských výškách; nepoužívejte tento výrobek nad 2000 m.

---

## PROHLÁŠENÍ O SHODĚ

Název výrobce: DigiTech

Adresa výrobce: 59 Hwagok-ro 61gil, Gangseo-gu, Soul 07590 Korejská republika

Prohlašuje, že výrobek:

Název produktu: WHAMMY RICOCHET

Možnost produktu: vše

Odpovídá následujícím specifikacím produktu:

EMC: EN 55032:2015+A11:2020, EN 55035:2017+A11:2020FCC část 15

Doplňující informace:

Výrobek tímto splňuje požadavky: Směrnice EMC 2014/30/EU, Směrnice RoHS 2002/95/EC, Směrnice WEEE 2002/96/EC, Nařízení ES 278/2009.

Kontakt: CORTEK Corp. 59 Hwagok-ro 61gil Gangseo-gu, Soul 07590, Korejská republika / support@digitech.com

---

## **VAROVÁNÍ PRO VAŠI OCHRANU PŘEČTĚTE SI NÁSLEDUJÍCÍ:**

PŘEČTĚTE SI TYTO POKYNY.

USCHOVEJTE TYTO POKYNY.

DODRŽUJTE VŠECHNA VAROVÁNÍ.

DODRŽUJTE VŠECHNY POKYNY.

NEPOUŽÍVEJTE TOTO PŘÍSTROJ V BLÍZKOSTI VODY.

ČIŠTĚTE POUZE SUCHÝM HÁTREM.

POUZE PRO VNITŘNÍ POUŽITÍ.

NEZABLOKUJTE ŽÁDNÉ VĚTRACÍ OTVORY. INSTALUJTE V SOULADU S POKYNY VÝROBCE.

NEINSTALUJTE V BLÍZKOSTI ŽÁDNÝCH ZDROJŮ TEPLA, JAKO JSOU RADIÁTORY, TEPELNÉ REGISTRY, KAMENA NEBO JINÁ PŘÍSTROJE (VČETNĚ ZESILOVAČŮ), KTERÉ PRODOKUJÍ TEPLA.

POUŽÍVEJTE POUZE PŘÍSLUŠENSTVÍ/PŘÍSLUŠENSTVÍ SPECIFIKOVANÉ VÝROBCEM.

ODPOJTE TOTO PŘÍSTROJ Z ELEKTRICKÉ SÍTĚ BĚHEM BOUŘKY S BLESKEM NEBO KDYŽ SE DLOUHOU DOBU NEPOUŽÍVÁ.

Nepodceňujte bezpečnostní účel polarizované nebo uzemněné zástrčky. Polarizovaná zástrčka má dvě čepele, přičemž jedna je širší než druhá. Zástrčka zemnicího typu má dvě čepele a třetí zemnicí kolík. Široká čepel nebo třetí hrot slouží pro vaši bezpečnost. Pokud dodaná zástrčka nepasuje do vaší zásuvky, poraďte se s elektrikářem o výměně zastaralé zásuvky.

Chraňte napájecí kabel před šlapáním nebo přiskřípnutím, zejména u zástrček, zásuvek a v místě, kde vychází z přístroje.

Používejte pouze se stojanem na vozík, držákem stativu nebo stolem určeným výrobcem nebo prodávaným se zařízením. Při používání vozíku buďte opatrní při přemísťování kombinace vozík/přístroj, abyste se vyhnuli zranění při převrácení.



Veškeré opravy svěřte kvalifikovanému servisnímu personálu. Servis je nutný v případě, že byl přístroj jakýmkoli způsobem poškozen, například je poškozen napájecí kabel nebo zástrčka, pokud do přístroje vnikla kapalina nebo do něj spadly předměty, přístroj byl vystaven dešti nebo vlhkosti, nefunguje normálně, nebo byla vypuštěna.

VYPÍNAČ ZAPNUTÍ/VYPNUTÍ: Síťový vypínač použitý v tomto zařízení **NEPŘERUŠÍ** spojení ze sítě.

ODPOJENÁ SÍŤ: Zástrčka musí zůstat snadno ovladatelná. Pro montáž do stojanu nebo instalaci tam, kde není zástrčka přístupná, musí být do elektrické instalace stojanu nebo budovy zabudován síťový vypínač pro všechny póly se vzdáleností kontaktů nejméně 3 mm v každém pólu.

Je-li připojen ke zdroji 240V, musí být pro toto napájení použit vhodný napájecí kabel certifikovaný CSA/UL.

---

## **VAROVÁNÍ SÍŤOVÉ ZÁSTRČKY V UK**

Lisovaná síťová zástrčka, která byla odříznuta od kabelu, není bezpečná. Síťovou zástrčku zlikvidujte ve vhodném sběrném místě.

**NIKDY ZA ŽÁDNÝCH OKOLNOSTÍ NESMÍTE VKLÁDAT POŠKOZENOU NEBO PŘEŘEZANOU SÍŤOVOU ZÁSTRČKU DO 13AMPÉROVÉ ZÁSUVKY.**

Nepoužívejte síťovou zástrčku bez nasazeného krytu pojistky. Náhradní kryty pojistek lze získat u místního prodejce. Náhradní pojistky jsou 13 A a **MUSÍ** být schváleny ASTA podle BS1362.

---

## SAFETY INSTRUCTIONS

UPOZORNĚNÍ PRO ZÁKAZNÍKY, POKUD JE VAŠE JEDNOTKA VYBAVENA NAPÁJECÍ ŠŤŮROU.

VAROVÁNÍ: TENTO SPOTŘEBIČ MUSÍ BÝT PŘIPOJEN DO SÍŤOVÉ ZÁSUVKY S OCHRANNÝM UZEMNĚNÍM.

JÁDRA V SÍŤOVÉM VÝVODU JSOU BAREVNÁ V SOULADU S NÁSLEDUJÍCÍM KÓDEM:

ZELENÁ A ŽLUTÁ – ZEMĚ / MODRÁ – NEUTRÁLNÍ / HNĚDÁ - ŽIVĚ

JELIKOŽ BARVY JÍDEL SÍŤOVÉHO VEDENÍ TOHOTO SPOTŘEBIČE NEMUSÍ ODPOVÍDAT BAREVNÝM OZNAČENÍM IDENTIFIKACÍM SVORKY VE VAŠÍ ZÁSTRČCE, POSTUPOJTE TAKTO:

! JÁDRO, KTERÉ MÁ ZBARVU ZELENOU A ŽLUTOU, MUSÍ BÝT PŘIPOJENO KE SVORCE V ZÁSTRČCE OZNAČENÉ PÍSMENEM E, NEBO SYMBOLEM ZEMÍ, NEBO BAREVNĚ ZELENĚ, NEBO ZELENĚ A ŽLUTĚ.

! MODRÁ ZBARVENÍ JÁDRO MUSÍ BÝT PŘIPOJENO KE SVORCE OZNAČENÉ N NEBO BAREVNĚ ČERNĚ.

! JÁDRO, KTERÉ MÁ ZBARVU HNĚDOU, MUSÍ BÝT PŘIPOJENO KE SVORCE OZNAČENÉ L NEBO ČERVENÉ ZBARVENÍ.

TOTO ZAŘÍZENÍ MŮŽE VYŽADOVAT POUŽITÍ JINÉHO LINKOVÉHO ŠŤŮRU, ZÁSTRČKY NEBO OBOU, V ZÁVISLOSTI NA ZDROJI NAPÁJENÍ DOSTUPNÉM PŘI INSTALACI. POKUD JE POTŘEBA VYMĚNIT ZÁSTRČKU NÁSTAVCE, OBRAŤTE SE NA SERVIS KVALIFIKOVANÉMU SERVISNÍMU PERSONÁLU, KTERÝ BY SE MĚL PODÍVAT NA TABULKU NÍŽE. ZELENÝ/ŽLUTÝ VODIČ MUSÍ BÝT PŘIPOJEN PŘÍMO K PODVOZKU JEDNOTKY.

CONDUCTOR		WIRE COLOR	
		Normal	Alt
L	LIVE	BROWN	BLACK
N	NEUTRAL	BLUE	WHITE
E	EARTH GND	GREEN/YEL	GREEN

VAROVÁNÍ: POKUD JE UZEMNĚNO, MOHOU NĚKTERÉ PORUCHOVÉ STAVY V JEDNOTCE NEBO V SYSTÉMU, K KTERÉMU JE PŘIPOJENO, MÍT ZA NÁSLEDEK PLNÉ SÍŤOVÉ NAPĚTÍ MEZI PODVOZEM A UZEMNĚNÍM. PŘI SOUČASNÉM DOTKNUTÍ SE PODVOZKU A UZEMNĚNÍ MŮŽE POTOM ZPŮSOBIT VÁŽNÉ ZRANĚNÍ NEBO SMRT.

---

## ELEKTROMAGNETICKÁ KOMPATIBILITA

Toto zařízení vyhovuje části 15 pravidel FCC a specifikacím produktu uvedeným v prohlášení o shodě. Provoz podléhá následujícím dvěma podmínkám:

- toto zařízení nesmí způsobovat škodlivé rušení a
- toto zařízení musí akceptovat jakékoli přijaté rušení, včetně rušení, které může způsobit nežádoucí provoz.

Je třeba se vyvarovat provozu této jednotky ve významných elektromagnetických polích.

- používejte pouze stíněné propojovací kabely.



Pokud chcete tento výrobek zlikvidovat, nemíchejte jej s běžným domovním odpadem. Existuje oddělený systém sběru použitých elektronických výrobků v souladu s legislativou, která vyžaduje řádné zpracování, obnovu a recyklaci.

Soukromé domácnosti ve 25 členských státech EU, ve Švýcarsku a Norsku mohou své použité elektronické výrobky bezplatně odevzdat do určených sběrných míst nebo prodejci (pokud si zakoupíte podobný nový). V případě zemí, které nejsou uvedeny výše, se obraťte na místní úřady, které vám sdělí správný způsob likvidace. Tím zajistíte, že váš vyřazený produkt projde nezbytným zpracováním, regenerací a recyklací a zabráníte tak potenciálním negativním vlivům na životní prostředí a lidské zdraví.